



KÖSZÖNET

Tisztelettel köszönöm a Képviselő-testület és a magam nevében az Alkotmány utca minden lakójának, hogy az egész utcában saját költségükön megjavították az úttestet.

Külön köszönöm a szervezőknek: Strammer Andrásnak, Krammerhofer Zoltánnénak és Udvardi Zoltánnak.

Gaál István
polgármester

A KITELEPÍTÉS 65. ÉVFORDULÓJÁRA EMLÉKEZTÜNK ÁGFALVÁN

Ágfalván láttam életemben először Luther-rózsás koszorút és tortát. Ez utóbbit konfirmációra szokták kapni a fiatalok, a koszorút pedig immáron 15 éve, minden áprilisban a parókia előtti parkban helyezik el az evangélikusok. Idén, április 16-án emlékeztünk a faluból 65 évvel ezelőtt elűzött németekre, akik - majdnem kivétel nélkül - mind evangélikusok voltak. Nem egyedül emlékeztünk, hanem együttesen az ágfalvi német és magyar önkormányzatokkal, a Németországba kitelepítettek képviselőivel, a burgenlandi és a környékbeli vendégekkel. Luther-rózsás koszorúval, 65 év után is a könnyeinket törölgetve... Szeretettel ajánlom figyelmükbe Michael Heinrichs ágfalvi lelkész ünnepi beszédét, magyar és német nyelven. H.E.

Hölgyeim és Uraim!

Ugye mindenki maga elé tudja idézni a Csipkerózsika című meséből azt a jelenetet, amikor mély álomba süllyed kastély? Csipkerózsika, a szülei, a szakács, a kiskukta, az udvarlányok és a többiek. Ez a Grimm meséből jól ismert kép jutott eszembe arról a visszaemlékezésről, amelyet Hilde Kling jegyzett le, egy 65 év után írt, Ágfalvára címzett levelében.

A Hilde Kling, aki sok egykori ágfalvival együtt Németországban él, így emlékszik nagyapjára: Opa Ulrich a vasút melletti kertjében dolgozott, közvetlen közelében azoknak a vagonoknak, ahol a kitelepítésre várakozó -emberek sorakoztak. Az egyik ember kiszólt a kocsiból: - Mit

gürizel öreg? Jövő héten titeket pakolnak fel a kocsikra!

- Nem, nem, mi burgenlandiak vagyunk, ezért maradhatunk. - Mondta Opa Ulrich és tovább dolgozott. A vagonban lévőnek sajnos igaza lett, és Opa Ulrich sok-sok száz társával együtt pár nap múlva szintén egy vagonban várta sorsa alakulását.

Milyen lehetett Opa Ulrich és a többiek utolsó hete Ágfalván? Képzeljük magunk elé az itteni németiséget mielőtt - mint egy szörnyű mesében-, mély álomba süllyedt a jelen és múlt! Opa Ulrich nem hitt a kitelepítés átkában, ezért disznót vágatott családtagjaival, és abban reménykedett, hogy a húst majd itthon fogják elfogyasztani. Aztán szegények sehol sem fogyasztották el, mert az állam nevében az utolsó húscsapatokat is elvitték a rendőrök.

És mi történhetett a többiekkel? Opa Ulrich családjával? A szomszédáival? Hogy élték meg az utolsó napokat szülőhelyükön Opa Ulrich utca- és falubelijeit? Mit csinálhattak a kitelepítés előtti utolsó héten? Miben reménykedtek? Mit érezhettek az akkoriban karon ülő gyerek, amikor kicsúszott alóluk a talaj? Vagy azok, akik éppen iskolába készültek? Vagy azok, akik a betűvetést tanulták? És a nagyobbacsok, akik egy szakmáról, továbbtanulásról álmodoztak? Hogyan tölthették utolsó heteiket Ágfalván a gyárakban, munkahelyen és földeken dolgozók? Hány kenyeret süthettek az asszonyok? Mennyi imát mondhattak el az öregek? És mit érezhettek azok az idősek, akik már csak arra vágytak, hogy az ágfalvi temetőbe nyugodjanak? Milyen lehetett ez az utolsó hét, milyenek lehettek az utolsó napok? Tovább kérdezek: milyen lehetett az

újrakezdés 30, 40, 60, 70 vagy éppen 80 évesen? - Vagy milyen lehetett itt maradni? Borzalmas. És nekünk, akik itt élhetünk ma is, ezen a gyönyörű helyen, kötelességünk, hogy soha ne felejtődjenek el ezek a borzalmak. A mi feladatunk, hogy gyermekeinknek meséljük el ezt a 20. századi végtelenül szomorú és szégyenletes történetet! Gyermekeinknek és gyermekeink gyermekeinek is meg kell tudnia, hogy 1946-ben, ahogy a Csipkerózsika című mesében, mély álomba sülyedt egy több száz éves történelem, az akkor itt élt emberek múltja. El kell beszélnünk és meg kell mutatnunk gyermekeinknek, hogy hol és hogyan éltek eleink. Lelkészként, az itt maradók és az itt élők lelki gondozójaként kérjük Önöket, hogy tanítsuk meg gyermekeinket azokra az imákra is, amiket az itt élők imádkoztak! Hiszen, akik ilyen templomot tudtak építeni egy mocsaras helyen a semmiből, azoknak az emberek szilárd hite volt. Istenben, az embereken és a jövőben is! És a szilárd hitüknek köszönhetően tudtak újat kezdeni új hazájukban is. Hiszem és látom, hogy Csipkerózsika álmából felébredt az a falu, és ha nehezen is, de fel tudtak eszmélni a kitelepítettek is! Megtört a varázs, véget ért a szörnyű átok, hiszen együtt emlékezünk és ünnepeink itt magyarországi és németországi németek, magyarok, osztrákok, ágfalviak, bánfalviak, görbehalmiak, soproniak és még ki tudja hány helyről jöttünk össze. Adja Isten, hogy múltunkat nem elfeledve, együtt tudjuk álmodni és építeni jövőnket a világnak ebben a gyönyörű szegletében, Ágfalván!

Sehr geehrte Damen und Herren!
Wir sind heute in der Kirche versammelt, um der Vertreibung der Deutschen vor 65 Jahren zu gedenken. Wir tun dies bewußt in der Kirche,

nicht nur weil die meisten der Vertriebenen unserer Gemeinde angehörten, sondern auch deshalb weil es die Aufgabe der Kirche ist, Verfolgten und Vertriebenen zu beizustehen und die Dinge in Erinnerung zu halten. Sicherlich kennt jeder die Geschichte von Dornröschen und darin jene Szene, wo das ganze Schloß in tiefen Schlaf fällt? - Dornröschen, ihre Eltern, der Koche und sein Gehilfe und alle Schloßbewohner. Dieses Bild aus dem bekannten Grimm-Märchen kam mir in den Sinn, als ich den Brief von Hilde Kling las, den sie über Agendorf und die Vertreibung geschrieben hat. Hilde Hilde, die mit anderen ihrer Generation in Deutschland lebt, erinnert sich an ihren Großvater: Genau 1 Woche bevor wir weg mußten, hat mein Opa Ulrich Mist aufgeladen. Hinterm Garten am Bahngleis stand ein Zug voller Leute. Da kam eine Frau herüber und sahte: Vetter, lassens doch den Mist stehen, heute in einer Woche kommt ihr dran... - Nein, nein, sagte Opa, wir müssen nicht weg, wir sind doch Burgenländer. Leider hatten die Leute im Zug recht, und Opa Ulrich wartete nur wenig später mit vielen anderen im Zug auf sein Schicksal. Milyen lehetett Opa Ulrich és a többiek utolsó hete Ágfalván? Képzeljünk magunk elé az itteni németiséget mielőtt -mint egy szörnyű mesében-, mély álomba sülyedt a jelen és múlt! Wie war wohl für Opa Ulrich und viele andere die letzte Woche in Agendorf? Stellen wir uns diese letzte Woche vor, kurz bevor für die deutschen Agendorfer ihre Gegenwart und Vergangenheit wie in einem schrecklichen Märchen in Erstarrung fallen sollte. Opa Ulrich glaubte icht an den Fluch der Vertreibung, deshalb schlachtete die Familie noch ein Schwein, in der Hoffnung, mit diesem Schwein zu Hause einen Vorrat zu haben - obwohl es verboten war. Leider

konnten sie aber dieses Fleisch nie essen, weil Polizisten dieses Fleisch im Namen des Staates beschlagnahmten. Und was geschah mit den anderen? Mit Opa Ulrichs Familie? Mit den Nachbarn? Wir verlebten Opa Ulrichs Straßen- und Dorfnachbar ihre letzten Tage in ihren Geburtshäusern? Was werden sie wohl getan haben an ihren letzten Tagen vor der Vertreibung? Worauf haben sie gehofft? Was fühlten damals die Kinder auf dem Arm der Eltern, als ihnen der Boden weggezogen wurde? Oder die, die gerade in die Schule kommen sollten? Oder die, die gerade ihre ersten Buchstaben lernten? Oder die Größeren, die von Ausbildung und Beruf träumten? Wie verbrachten die ihre letzten Woche, die in Agendorf in einer Werkstatt oder auf den Feldern arbeiteten? Wieviele Brote wurden noch gebacken? Wieviele Gebete gesprochen? Und was fühlten die Alten, die nur noch darauf gewartet hatten, einmal auf dem Agendorfer Friedhof zu ruhen? Wie war wohl die letzte Woche, die letzten Tage? Und weiter gefragt: wie war wohl ein Neuanfang mit 30, 40, 60, 70 oder sogar 80 Jahren Lebensalter? - und wie war es wohl, hierbleiben zu können oder müssen? Schrecklich. Für uns, die heute hier an diesem schönen Ort leben dürfen, ist es eine Verpflichtung, diese Schrecken niemals zu vergessen. Es ist unsere Aufgabe, unseren Kindern von dieser traurigen und beschämenden Geschichte des 20. Jahrhunderts zu erzählen. Unsere Kinder und Enkel sollen wissen, daß 1946 wie bei Dornröschen eine mehrhundertjährige Geschichte, die Geschichte der Deutschen in Agendorf, in einen tiefen Schlaf gefallen ist: ihre Gegenwart und Vergangenheit mit einem Schlag aus der Welt gerissen wurde.

Als Pfarrer und Seelsorger der hier Gebliebenen und hier Lebenden bitten wir Sie: Lehren Sie ihre Kinder die

Sprache und die Gebete, die hier von denen gesprochen und gebetet wurden, die hier lebten. Wer eine solche Kirche, wie die unsere, aus fast nichts in den Sumpf bauen konnte, der mußte einen festen Glauben haben - in Gott, in die Menschen und in die Zukunft! Und dank dieses festen Glaubens konnten sie auch neu anfangen und neue Häuser bauen.

Ich glaube und sehe, daß dieses Dorf aus dem Dornröschenschlaf erwacht ist und sich, wenn es auch schwer fällt, auch der Vertreibung bewußt wird. Der Zauber ist gebrochen, der Fluch erloschen, und gemeinsam erinnern wir an und begehen wir, Ungarn-deutsche, Deutsche, Ungarn, Österreicher, Agendorfer und Wandorfer, Görbehalomer und Ödenburger und andere diesen Tag der Vertreibung. Gebe Gott, daß wir unsere Vergangenheit nie vergessen, und gemeinsam von der Zukunft träumen und an einer besseren Zukunft der Welt bauen, hier im schönen Agendorf. Ich danke für Ihre Aufmerksamkeit.
Michael Heinrichs



A TAVASZI PAPIRGYÚJTÁS EREDMÉNYEI

2011. április 4-én tavaszi papírgyűjtést hirdettünk a faluban. Az összefogás ismét eredményes volt. Az utóbbi évek legszebb teljesítménye született meg. Az osztályversenyben a gyűjtött papír mennyiségéből és az osztálylétszámból számolt átlag alapján az első három helyezett osztály:

	osztály	átlag	Gyűjtött mennyiség
1.	2. osztály	169 kg	2873 kg
2.	6. osztály	154 kg	2155,5 kg
3.	3. osztály	144 kg	2887,5 kg

Az iskola 15 382 kg-jával és a Poszeidon Bt. 1260 kg hulladékpapír felajánlásával együtt **16 642 kg** lett az idei tavaszi papírgyűjtés eredménye.

Az egyéni verseny helyezettjei igazgatói dicséretet kaptak:

- | | |
|---------------------|---------------|
| 1. Baranyai Cintia | 2. o. 1630 kg |
| 2. Bánóczy Jenni | 1. o. 1080 kg |
| 3. Péntes Norbert | 6. o. 781 kg |
| 4. Pisák Máté | 7. o. 700 kg |
| 5. Nándorhegyi Anna | 3. o. 580 kg |

20 tanuló érdemelt osztályfőnöki dicséretet 200 kg közeli és afeletti teljesítményéért.

Köszönet illeti a segítőket, szülőket, nagyszülőket, mindenkit, aki dolgozott!

Czinder Tamásné
DÖK patronáló tanár

ISKOLÁNKBAN A RÁKOSI VIPERA VÉDELMI PROGRAM VÁNDORKIÁLLÍTÁSA

A Kiskunsági Nemzeti Park és a Magyar Madártani és Természetvédelmi Egyesület vándorkiállítást szervez az egész ország területén, hogy jobban megismertesse a gyerekeket és a felnőtteket, ezzel a fokozottan veszélyeztetett fajjal. A hírt olvasva, kb. két hónappal ezelőtt vettem fel a kapcsolatot Herbót Erzsébettel, a Rákosi Vipera Védelmi Központ oktatásszervezőjével. Többszöri levélváltás után egyeztünk meg, hogy iskolánkban, 2011. április 11-20.-ig lesz a kiállítás. A kiállítás lezárásaként, április 20-án délelőtt Herbót Erzsébet két előadást tartott a tanulóknak. Egyet az alsó tagozatosoknak, egyet a felsős érdeklődőknek. Ezen alaposabban megismerkedhettünk ezzel a rejtőzködő életmódot folytató mérgeskígyóval. A gyerekek nagyon élvezték az előadást és egy vetélkedő keretében erről bizonyítást is tettek, ahol kisebb ajándékokat is kaptak az ügyesebbek. Reméljük így ők is hozzájárulnak az emberek körében élő tévhitek felszámolásához!

Domonkosné Szemerédy Zsuzsa



Fotó: Domonkosné Szemerédy Zsuzsa

**A SOPRON ÉS KÖRNYÉKE
GYERMEKJÓLÉTI ÉS
CSALÁDSEGÍTŐ SZOLGÁLTATÓ
KÖZPONT CSALÁDSEGÍTŐ
SZOLGÁLTATÁNAK TEVÉKENYSÉGE
ÁGFALVÁN**

A Sopron és Környéke Gyermejjóléti és Családsegítő Szolgáltató Központ Családsegítő Szolgáltatának

családgyógyzója 2007. januárja óta látja el feladatait a településen.

Munkánk célja: lakossági tájékoztatás nyújtása a szociális szolgáltatásokról és igénybevételi lehetőségeikről, komplex problémakezelés, egyéni esetkezelés, közösségi programok szervezése.

A feladatokat a településen Gombás Zsófia családgyógyzó látja el.

Elérhetőségek: Ágfalva, Soproni u.18. Könyvtár épülete.

Ügyfélfogadási idő:

Hétfő 12-15 óra, kedd 8-11 óra között. Telefon: 06/99/324-575

Ügyfélfogadási időmön kívül problémajelzéssel élhetnek a Polgármesteri Hivatal szociális ügyintézőjénél, valamint a Gyermejjóléti Szolgálat munkatársánál, Honyák Ferencnél.

A segítő kapcsolat folyamatáról: Az újonnan bejövő segítségkérővel a településen dolgozó családgyógyzó fog beszélgetni. A beszélgetés során lehetőség nyílik a nehézségek, problémák elmondására, a lehetséges megoldások számbavételére. Feladatunk a lelki és szociális problémákkal küzdők segítése annak érdekében, hogy problémáikat a lehetőségekhez képest megoldják, és a megoldás során szerzett tapasztalataikat a későbbiekben hasznosítani tudják újabb problémahelyzet elkerülése érdekében. Az első találkozást szükség szerint továbbiak követik, a családgyógyzó irodájában, vagy a segítséget kérő

otthonában. Ha szükséges, a szakember bevonja a problémahelyzet sikeres megoldása érdekében a közös munkába a többi családtagot is. A családgyógyzó és az ügyfél tervet készítenek a nehézségek kezelésére, és együttműködési szerződést kötnek egymással, amelyben felsorolják a vállalt feladatokat, határidőket. A közös munka akkor ér véget, ha a kitűzött célok megvalósulnak.

Fő tevékenységeink közül néhány: információnyújtás, ügyintézés segítése, munkába állás segítése, gyermek és családi programok szervezése, rendszeres kapcsolattartás a családokkal.

Az információszolgáltatás, tanácsadás, szociális ügyintézés nemcsak a családgyógyzó folyamatban fordulhatnak elő, hanem önállóan, akár egyszeri találkozások alkalmával is.

Az álláskeresők segítése: A szolgáltatás kötetlen formában egyéni igényeket (egészségi állapot, családi helyzet, iskolázottság stb.) is figyelembe véve segíti az álláskeresőket a munkahely keresésében, valamint a megszerzett állás megtartásában, esetleg munkahely változtatásban.

A szolgáltatás igénybevételének módja: önkéntes és térítésmentes.

Végül:

- Hivatalos levél vagy kérvény szakszerű megfogalmazásában segítségre szorul?
- Nem tudja, hogyan töltse ki a rokkantnyugdíjához/ nyugdíjához szükséges nyomtatványokat?
- Ha hivatalos ügyeinek intézése során elakad - és nem tudja, hova és kihez fordulhat?
- Kilátástalannak érzi helyzetét? Úgy érzi, mindenki önt bántja?

- Bármilyen információra van szüksége ügyeivel, azoknak megoldási lehetőségeivel kapcsolatban?
- Munkát keres? Változtatni szeretne? Nem tudja, hogyan fogjon neki az álláskeresésnek?

Ha már Önben is megfogalmazódtak ezek vagy ehhez hasonló kérdések, de megoldást még nem talált, forduljon hozzám bizalommal!

Gombás Zsófia
Családgondozó

FONTOS!!!!!!!!!! GYÚJTJUK TOVÁBBRA IS...

... A MŰANYAG FLAKONOKAT!

A műanyag flakonokat tapossuk laposra (mert így sokkal kevesebb helyet foglalnak el!) majd bármilyen akár kicsi akár nagy zsákba, téve hozzuk el az iskola udvarán a kerékpártároló melletti lebetonozott területre. Zsákokat lehet kérni az iskolában az iskolatitkárnál Sánta Ferencné Gertinél. Iskolánk az összegyűjtött műanyag flakonok súlya után pénzt kap, ami nagy segítséget jelentene a gyerekek Erdei Iskolai táboroztatásánál és más programok szervezésénél. Gyűjtsük és hozzuk az iskolánkba a kiürült flakonokat, mert több zsák műanyag flakon, több pénz az iskolánknak!

... A MŰANYAG FLAKONOKRÓL A KUPAKOKAT!

A műanyag palackokról a kupakokat letekerve és összegyűjtve, azt az Evangélikus Templom bejárata mellett elhelyezett gyűjtőrekeszbe tehetjük bele. Schöberl Zsófi gyógyulásáért minden egyes kicsi műanyag kupak egy további pici segítség.

... ÉS FŐZZÜNK DELIKÁTTAL - JÁTSZÓTERET!

A DELIKÁT Játszótér játék ebben az évben is elindult már. Továbbra is folytatjuk a gyűjtést, kérek mindenkit ne dobja el a kiürült zacskókat, hozza el a begyűjtő helyekre. (COOP Bolt, Iskola, Óvoda, Védőnő, Polgármesteri Hivatal) Eddig már 230 kg-ot gyűjtöttünk össze, ez nagyon szép eredmény de még nagyon sok grammra, dekára, kilóra lenne szükségünk és természetesen hatalmas szerencsére a sorsolásnál.

FONTOS!!!!!!!!!!!!!!

Az első sorsolások 2011. június közepén lesznek és ehhez a beküldési határidő 2011. június 15-e. Ezért kérem, aki eddig otthon gyűjtötte a kiürült DELIKÁT 8 ételízesítéses zacskókat, azokat mindenképpen hozza el a COOP Boltba. (75 gr-tól az 1 kg kiszerelést tudjuk elfogadni!). Köszönöm.

Gyűjtsünk továbbra is együtt!

Rozmánné Rudolf Zsuzsanna
Iskolaszék elnöke

ÁGFALVI NYELVJÁRÁS 43. RÉSZ HIANZISCHE MUNDART

Bischlschääm – Blumentopf – virágcserep
Baugal – Tannenzopfen – fenyőtoboz
eh – sowiso – úgyis
Faloult – Gauner – szélhámos
Glumpat – Gerumpel – kacat
Gucksahnl – sehr alte Frau – nagyon idős
asszony
Holsbintl – Krawatte – nyakkendő
holwat – nur halb – fél
Ohwoschfetz – Waschtuch – mosóruha /
kendő
Blunzn – Blutwurst – véreshurka

gyűjtötte: Böhm András

**A LACHEN STIFTUNG
ALAPÍTVÁNY 2011-ES ÉVI
BESZÁMOLÓJA**

Lachen Stiftung Alapítvány
Ágfalva, fő utca 1.

Alapítástól 2011-ig elnöke: Böröndiné
Barna Aranka

Az alapítvány titkára alapítástól 2011-
ig: Cséryné Oláh Mária

Jelen beszámolót készítette: Cséryné
Oláh Mária

Alapítványunk 1996 óta működik hatékonyan, nagymértékben támogatva -céljaival összhangban- a helyi óvodát, a német nemzetiséggel foglalkozó pedagógusok munkáját, lehetőséget teremtve a hagyományápolásra.

Alapítványunk nem folytat vállalkozási tevékenységet. A bevételeket a vállalkozók, magánszemélyek (szülők, óvodában dolgozók) adományai, a közhasznúság megszerzése után a felajánlott személyi jövedelemadók 1%-a, kamatok, illetve a sikeresen elnyert pályázati támogatások jelenik.

Az alapítvány munkatársai (elnök, titkár, tag, könyvelő, óvoda dolgozói) társadalmi munkában látták el az alapítvány körüli nem kevés teendőt. A munka azonban mindig meghozta a várt eredményt, amit a következő pénzügyi beszámoló is alátámaszt.

Alapítványunk két pénzügyi intézetnél vezet számlát:

1. Kereskedelmi és Hitelbank (Soproni kirendeltség)
2. Rajka és Vidéke Takarékszövetkezet (Ágfalvi kirendeltsége)

A számlák és a házipénztár nyitó (2010. január 01.) és záró (2010. december 31.) egyenlege (Forintban):

	<u>Nyitó- egyenleg</u>	<u>Záró- egyenleg</u>
<u>Kereskedelmi és Hitelbank</u>	355.089.-	372.156.-
<u>Rajka és Vidéke Takarékszöv.</u>	452.424.-	121.129.-
<u>Házipénztár</u>	21.494.-	28.715.-

Tartós lekötésünk volt a Kereskedelmi és Hitelbankban 1.000.000 Forint, amit az óvoda átépítése során kialakított új helyiségek berendezésére tartalékoltunk, ezen célokra 2010-ben felhasználtunk.

A 2010-es évi bevételek részletes kimutatása:

A személyi jövedelemadó felajánlott 1%-a : 331.103 Ft

A Nemzeti Civil Alapprogram (NCA) pályázaton (működési költségekre kiírt) elnyert támogatás: 156.300 Ft

Kamatok: 26.261 Ft

2010-es évi Bevételek mindösszesen: 513.664 Ft

A 2010-es évi kiadások részletes kimutatása:

Banki költségek: 22.128 Ft
Papír, irodaszer: 118.040 Ft
Postaköltség: 10.295 Ft
Óvoda udvarra kerti padok: 49.950 Ft
Német nyelvű pedagógiai könyvek: 49.193 Ft

Magyar nyelvű gyermekkönyvek: 41.594 Ft

Óvodai gyermekbútorok: 746.320 Ft
Bútorok a nevelőibe: 226.400 Ft
Szállítási költségek: 10.600 Ft
Sokszorosítás költsége: 25.000 Ft
EKG készülékek: 277.500 Ft
Porszívó: 24.900 Ft
Óvodai asztalok és székek: 307.860 Ft

Kiadások összesen: 1.868.186 Ft

Az éves bevételünknel jóval többet költöttünk, ugyanis egy tartós lekötésünket is felhasználtuk. Az 1.000.000 Forintos tartós lekötésünk összegét az óvoda átépítése során kialakított új helyiségek berendezésére tartalékoltuk és ez évben vásároltuk el. Így került sor az esztétikus gyermekbútorok beszerzésére, az újonnan kialakított nevelői helyiséget is be tudtuk rendezni, valamint a Katica csoport részére új asztalokat és székeket vásároltunk.

Alapítványunkban személyi változások történtek, 14 évi munka után az alapítvány elnöke és titkára lemondott posztjáról, helyettük 2011-től az új elnök: Kovács Zsoltné, titkár: Pahr Mária.

Ezúton szeretnénk minden támogatóknak a segítségét megköszönni, aki adójával, adományával, munkájával hozzájárult alapítványunk működéséhez. Kérjük a jövőben is támogassák alapítványunkat, tisztelettel és köszönettel: az alapítvány munkatársai

Böröndiné Barna Aranka
Cséryné Oláh Mária

Ágfalvi krónika

Kiadja az Ágfalvi Önkormányzat
Felelős kiadó: Gaál István

Főszerkesztő: Csoltói József
Szerkesztőbizottság:
Böhm András, Szimon Zoltán
Eng. Szám: B/PHF/1136/GY/1993

Készült:
ART-COPY Nyomda, Sopron

AZ ÁGFALVI EVANGÉLIKUS EGYHÁZKÖZSÉG MÁJUSI PROGRAMJAI

Május hónap igéje: „A reménység Istene pedig töltsön be titeket a hitben teljes örömmel és békességgel, hogy bővüljétek a reménységben a Szentlélek ereje által.” (Róm. 15,13)

Május 1-én, vasárnap 9 órakor családi istentiszteletre hívogatunk kicsiket és nagyokat.

Május 6-án, pénteken 17 órakor konfirmációs órát tartunk.

Május 8-án, vasárnap magyar nyelvű úrvacsorás istentiszteletet tartunk.

Május 11-én, szerdán 16 órakor bibliaóra hívogatunk nagy szeretettel.

Május 14-én és 15-én Sarródon konfirmanduscsendeshétféjére várjuk a konfirmandusokat.

Május 15-én németnyelvű, úrvacsorás istentisztelet lesz.

Május 20-án, pénteken 17 órakor konfirmációs órát tartunk.

Május 22-én, vasárnap 9 órakor magyarnyelvű istentisztelet lesz - keresztelővel.

Május 29-én, 9 órakor kerül sor a konfirmandusok vizsgaistentiszteletére.

További programjainkról istentiszteleteinken, személyesen, faliújságunkról és honlapunkról tájékozódhatnak.

Örömmel adjuk hírül, hogy honlapunk megújult. Sőt, szinte naponta frissül.

Ajánjuk szeretettel figyelmükbe:
<http://agfalva.lutheran.hu/>

Alkalmainkra szeretettel várunk mindenkit, felekezeti hovatartozástól függetlenül!

Erős vár a mi Istenünk!

Heinrichs Eszter és Michael

**Győr-Moson-Sopron Megyei Labdarúgó Szövetség
- ERSTE Leasing Megyei II. -
2010/2011
Ágfalvi Bajnokság fordulói**

25. forduló

2011.05.15. Vasárnap 17:00 ÁGFALVA KSK OSLI KSE

26. forduló

2011.05.22. Vasárnap 17:00 TERCIA FERTŐENDRÉD SE ÁGFALVA KSK

27. forduló

2011.05.29. Vasárnap 17:00 ÁGFALVA KSK LÖVŐ SE

28. forduló

2011.06.05. Vasárnap 17:00 RÁBAKECÖL SE ÁGFALVA KSK

29. forduló

2011.06.12. Vasárnap 17:00 ÁGFALVA KSK RÉPCEMENTI SE

30. forduló

2011.06.19. Vasárnap 17:00 VESZKÉNYI TORDOSA SE ÁGFALVA KSK

22. forduló eredményei:

Egyházásfalu-Rábapordány 1-0, Rábakecöl-Vitnyéd 1-1, Fertőrákos-Ágfalva 0-3 játék nélkül, Mihályi-Lövő 1-1, Fertőendréd-Beled 3-2, Veszvény-Répcementi 1-2, Fertőd-Osli 1-2, Hegykő-Sopronkövesd 3-1.

A bajnokság állása:

1	Répcementi SE	22	17	3	2	68	-	22	54
2	Lövő	22	15	5	2	50	-	18	50
3	Hegykő	22	12	7	3	49	-	31	43
4	Beled	22	11	7	4	50	-	27	40
5	Osli	22	11	2	9	47	-	35	35
6	Rábapordány	22	10	4	8	44	-	35	34
7	Ágfalva	22	9	4	9	45	-	44	31
8	Fertőendréd	22	8	5	9	44	-	59	29
9	Mihályi	22	7	5	10	32	-	54	26
10	Veszvény	22	7	4	11	34	-	41	25
11	Fertőd	22	7	4	11	36	-	49	25
12	Sopronkövesd	22	7	4	11	30	-	45	25
13	Egyházásfalu	22	6	3	13	32	-	39	21
14	Vitnyéd	22	4	7	11	24	-	32	19
15	Rábakecöl	22	3	7	12	36	-	62	16
16	Fertőrákos*								

* Fertőrákos visszalépett.